

playmobil®

BACK TO THE FUTURE™



70317

Wir schreiben das Jahr 1985 – aber nicht lange! Marty Mcfly lebt ein ganz normales Teenager-Leben, zumindest bis ihn die neueste Erfindung des exzentrischen Wissenschaftlers „Doc“ Brown, eine durch Plutonium angetriebene DeLorean-Zeitmaschine, ins Jahr 1955 katapultiert. Dort angekommen, hindert Marty seine Eltern versehentlich daran, sich zu verlieben. Mit fatalen Folgen, denn nicht nur Marty und seine Geschwister sind durch die Veränderung der Vergangenheit in Gefahr, sondern die ganze Zukunft! So hat er keine andere Wahl, als die Geschichte noch weiter zu verändern, um Zurück in die Zukunft zu gelangen.

The year is 1985 – but not for long. Because teenager Marty McFly is about to be blasted back to 1955 aboard the plutonium-powered DeLorean created by eccentric genius Doc Emmett Brown. But when Marty accidentally keeps his parents-to-be from falling in love, it triggers a time-shattering chain reaction that could vaporise his future – and leave him trapped in the past! Now, Marty's last hope is to change history – before the clock runs out on his only chance to get himself Back to the Future!

Nous sommes en 1985 - mais pas pour longtemps ! Marty Mcfly mène une vie d'adolescent tout à fait normale, du moins jusqu'à ce qu'il croise la dernière invention de l'excentrique professeur « Doc » Brown : une DeLorean boostée au plutonium, qui le propulse jusqu'en 1955. Une fois sur place, Marty empêche accidentellement ses parents de tomber amoureux l'un de l'autre. Les conséquences sont fatales, car ce ne sont pas uniquement Marty et ses frères et sœurs qui sont en danger en changeant le passé, mais le futur en général ! Il n'a donc pas d'autre choix que de continuer à modifier le cours de l'histoire pour retourner à son époque d'origine.

Nos encontramos en el año 1985, aunque no por mucho tiempo... Marty Mcfly tiene una vida de adolescente completamente normal, al menos hasta que se topa con el nuevo invento del excéntrico científico «Doc» Brown. El invento consiste en la máquina del tiempo DeLorean, impulsada con plutonio, y que lo catapulta hasta el año 1955. Una vez en ese año, Marty evita por error que sus padres se enamoren. Esto supone fatales consecuencias, porque debido a este cambio en el pasado no solo están en peligro él y sus hermanos, ¡sino todo el futuro! De este modo, no dispone de otra alternativa que continuar alterando la historia para poder volver al futuro.

BACK TO THE FUTURE





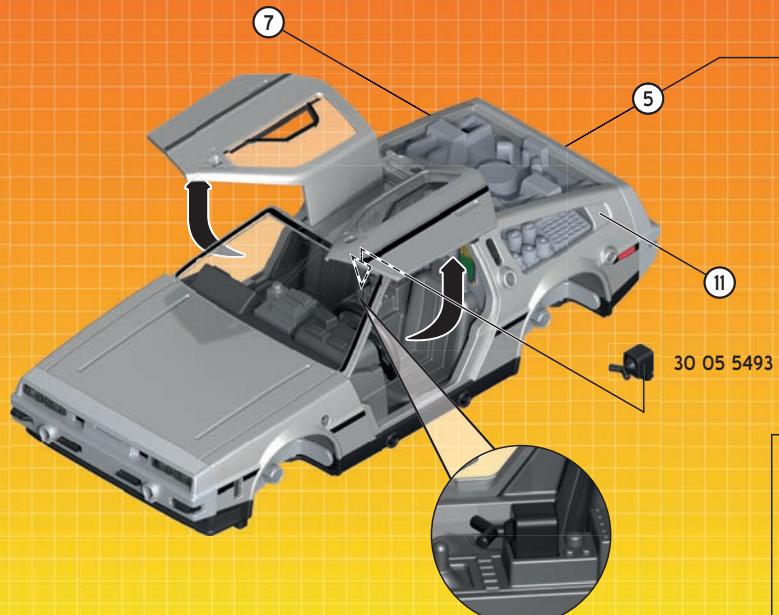
1



WARNING: CHOKING HAZARD

Small parts. Not for children under 3 years.

"Ne concerne que les USA"

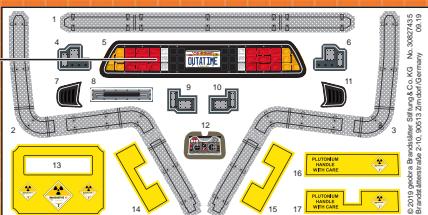


Wichtige Unterlagen, bitte sorgfältig aufbewahren!
Important: Please keep these instructions for future reference!
Documents importants, à conserver soigneusement!
¡Por favor, guarda estas instrucciones para el futuro!
Belangrijke documenten, bewaar deze zorgvuldig!

Abbildungen können vom Original abweichen.
Product may differ from image shown.
Les illustrations peuvent différer de l'original.
Las ilustraciones pueden diferir del original.
Afbildingen kunnen verschillen van het werkelijke artikel.

UK-Importer:
Playmobil UK Ltd.
Regency House
1 Miles Gray Road
Basildon
Essex
SS14 3RW
UK

**UK
CA**



30 82 7435

Serviceadressen finden Sie in allen
PLAYMOBIL-Prospekt

Addresses of Customer Service Depart-
ments are shown in all PLAYMOBIL
catalogues

L'adresse du service consommateurs
est indiquée dans tous les catalogues
PLAYMOBIL

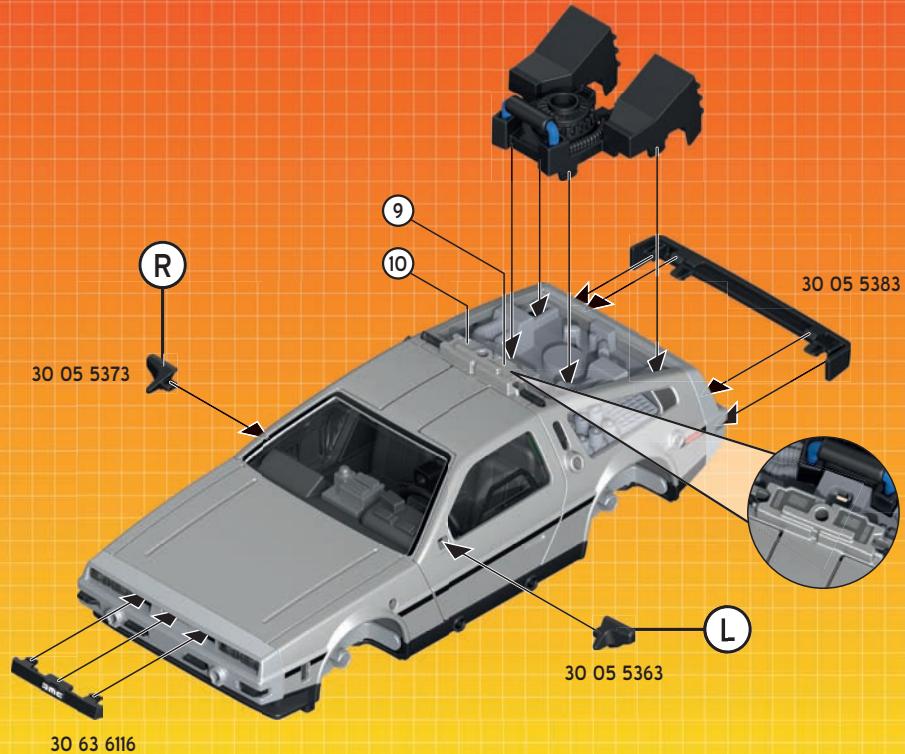
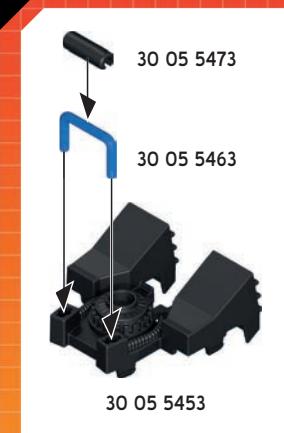
Troverete gli indirizzi dei centri di
assistenza in tutti i cataloghi PLAYMOBIL

In alle PLAYMOBIL catalogi vindt u
het adres van onze Klientendienst.

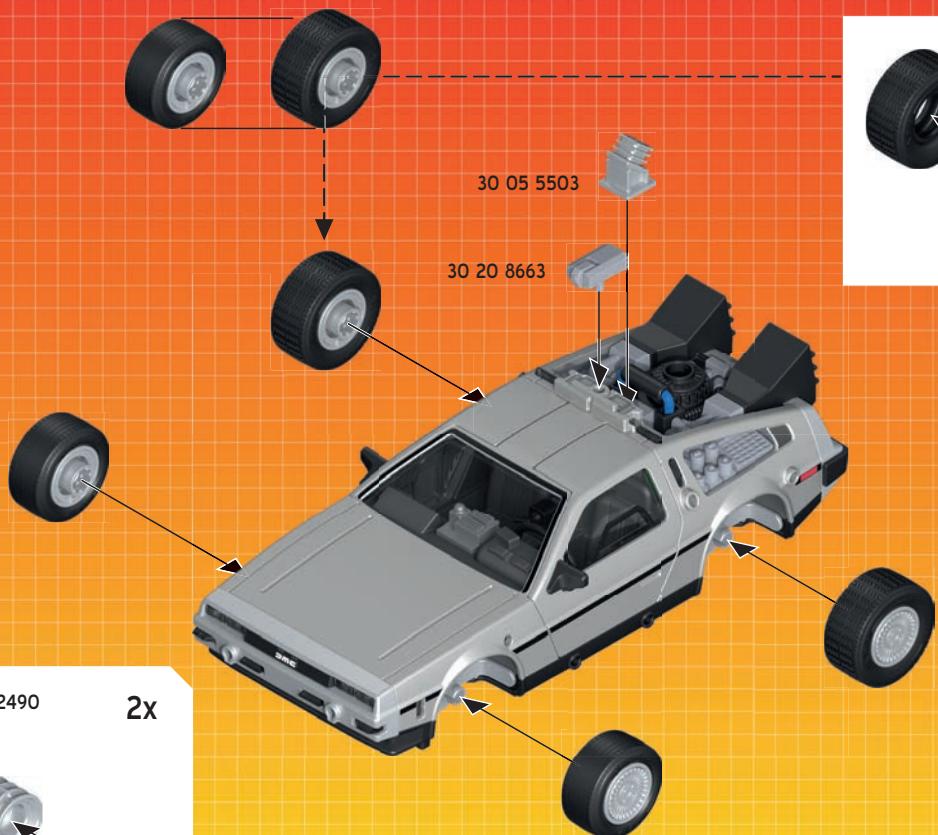
Las Direcciones de los Departamentos
de Servicio al Consumidor se encuentran
en todos los catálogos PLAYMOBIL

Η διεύθυνση του Γραφείου Εξυπέρτων,
Καταναλωτών PLAYMOBIL βρίσκεται σε
όλους τους καταλόγους PLAYMOBIL.

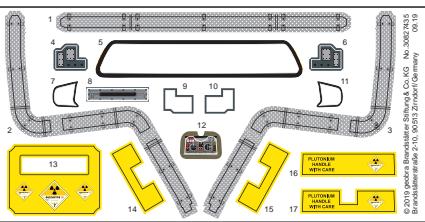
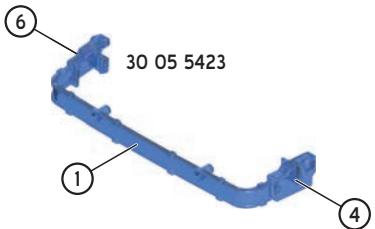
pronounced: plāy-mō-bēl



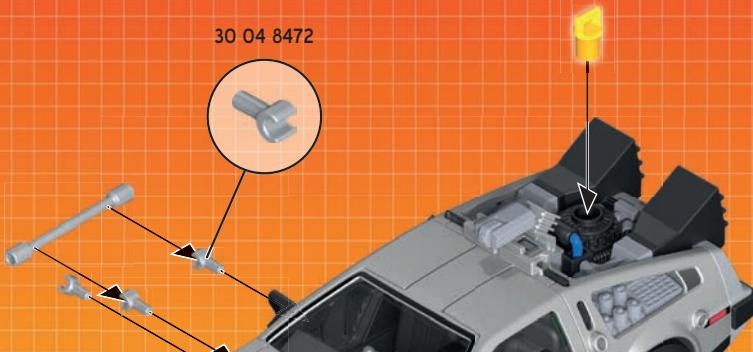
3



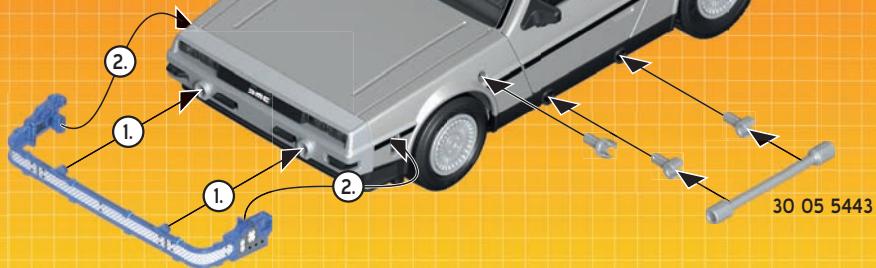
ASSEMBLY INSTRUCTION



30 04 8472



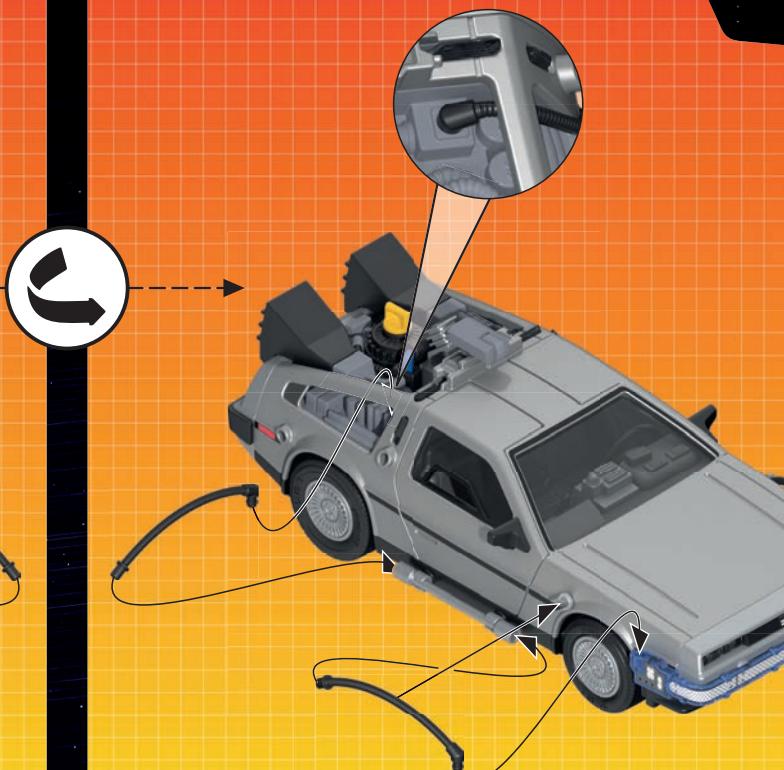
30 05 5643



5

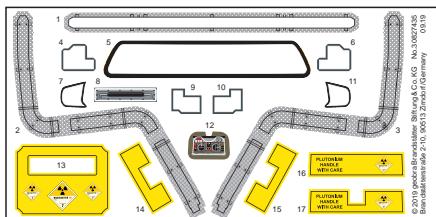
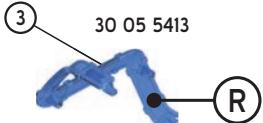


6



7

30 05 5513



8



+ 2x MICRO 1.5V
R03 - LR03 - AAA -



AUS / OFF
ARRÉT 3.



(DE) (AT) (CH) (LU) (BE) ACHTUNG! Das Spielzeug erzeugt Lichtblitze, die bei empfindlichen Personen Epilepsie auslösen können.

(US) (GB) (CA) (MT) (IE) WARNING! This toy produces flashes that may trigger epilepsy in sensitised individuals.

(FR) (CA) (BE) (LU) (CH) ATTENTION! Ce jouet crée des flashes lumineux susceptibles de déclencher des crises d'épilepsie chez certaines personnes.

(ES) (MX) ¡ADVERTENCIA! El juguete genera destellos de luz que, en personas sensibles, pueden provocar epilepsia.

(NL) (BE) WAARSCHUWING! het speelgoed veroorzaakt lichtflitsen, die bij gevoelige personen epilepsie kunnen veroorzaken.

(IT) (CH) AVVERTENZA! Il giocattolo genera lampi di luce che possono provocare epilessia nei soggetti sensibili.

(PT) ATENÇÃO! O brinquedo imite raios de luz que, em caso de pessoas sensíveis pode provocar epilepsia.

(DK) ADVARSEL! Dette legetøj frembringer lysglint, der kan fremprovokere epileptiske anfald hos særlig følsomme mennesker.

(NO) ADVARSEL! Leketøyet fremkaller lynlys som kan utløse epilepsi hos ømfintlige personer.

(SE) (FI) WARNING! Den här leksaken avger ljusblixtar, som kan utlösa epilepsi hos känsliga personer.

(FI) VAROITUS! Lelu välkkyj ja voi aiheuttaa epilepsia-kohtauksen herkimmille henkilöille.

(HU) FIGYELMEZTETÉS! A játékszer fényfelvillanásokat okoz, amely az arra érzékeny személyeknél epilepszis rohamokat válthat ki!

(CZ) UPOZORNĚNÍ! Hračka vydává světelné záblesky, které mohou u citlivých osob vyvolat epilepsii.

(EE) HOIATUS! Mänguasi tekitab valgusvältgatusi, mis võivad tundlikel inimestel vallandada epileptilisi hoogusid.

(LV) BRĪDINĀJUMS! Rotaļlietai darbojoties, rodas gaismas zibšņi, kas var izraisīt epilepsijas lēkmi jutīgām personām.

(LT) ĪSPĒJIMAS! Žaistis generuoja šviesos blyksnius, kurie jautriems asmenims gali sukelti epilepsiją.

(SI) OPOZORILO! Igrača oddaja bliske, ki pri občutljivih osebah lahko lahko sprožijo epileptične napade.

(SK) UPOZORNENIE! Hračka vytvára záblesky svetla, ktoré môžu u citlivých osôb vyvolať epilepsiu.

(PL) OSTRZEŻENIE! Zabawka wytwarza błyski, które u osób wrażliwych mogą wywoływać napady epilepsji.

(TR) (CY) DİKKAT! Oyuncak, hassas kişilerde epilepsi nöbetine neden olabilecek ışık flaşları oluşturmaktadır.

(GR) (CY) ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! Το παιχνίδι παράγει αστραπτιά φως που μπορεί να προκαλέσει επιληψία σε ευαίσθητα άτομα.

(RO) AVERTISMENT! Jucăria produce pulsuri de lumină care pot declanșa crize de epilepsie la persoanele sensibile.

(BG) Внимание! Играчката произвежда светковици, които могат да предизвикат епилепсия при чувствителни лица.

(HR) UPOZORENJE! Igračka proizvodi bljeskove koji kod osjetljivih osoba mogu izazvati epilepsiju.

(RU) Внимание! игрушка генерирует вспышки света, которые могут вызывать эпилептический припадок у чувствительных людей.

(CN) 警告！ 本玩具产生闪光，在敏感者有导致癫痫发作的可能。



(DE) (AT) (CH) (LU) (BE) Denken Sie an den Schutz der Umwelt !

- Ihr Gerät enthält wertvolle Rohstoffe, die wieder verwertet werden können.
- Geben Sie Ihr Gerät deshalb bitte bei einer Sammelstelle Ihrer Stadt oder Gemeinde ab.

(GB) (MT) (IE) Environment protection first !

- Your appliance contains valuable materials which can be recovered or recycled.
- Leave it at a local civic waste collection point.

(FR) (LU) (CH) Participons à la protection de l'environnement !

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte pour que son traitement soit effectué.

(ES) !! Participe en la conservación del medio ambiente !!

- Su electrodoméstico contiene materiales recuperables y/o reciclables.
- Entréguelo al final de su vida útil, en un Centro de Recogida Específico o en uno de nuestros Servicios Oficiales Post Venta donde será tratado de forma adecuada.

(NL) (BE) Samen het milieu beschermen !

- Uw product bevat meerdere recycleerbare materialen
- Breng deze naar een afval-inzamelpunt.

(BE) Participons à la protection de l'environnement !

- Votre appareil contient de nombreux matériaux valorisables ou recyclables.
- Confiez celui-ci dans un point de collecte ou à défaut dans un centre service agréé pour que son traitement soit effectué.

(IT) (CH) Partecipiamo alla protezione dell'ambiente !

- Il vostro apparecchio è composto da diversi materiali che possono essere riciclati.
- Lasciatelo in un punto di raccolta o presso un Centro Assistenza Autorizzato.

(PT) Protecção do ambiente em primeiro lugar!

- O seu produto contém materiais que podem ser recuperados ou reciclados.
- Entregue-o num ponto de recolha para possibilitar o seu tratamento.

(DK) Vi skal alle være med til at beskytte miljøet!

- Apparatet indeholder mange materialer, der kan genvindes eller genbruges.
- Bring det til et specialiseret indsamlingssted for genbrug eller et autoriseret serviceværksted, når det ikke skal bruges mere.

(SE) (FI) Var rädd om miljön!

- Din apparat innehåller olika material som kan återanvändas eller återvinnas.
- Lämna den på en återvinningsstation eller på en auktorisera serviceverkstad för omhändertagande och behandling.

(FI) Huolehtikaamme ympäristöstä!

- Laiteesi on varustettu monilla arvokkailla ja kierrätettävillä materiaaleilla.
- Toimita laiteesi keräyspisteeseen tai sellaisen puituessa vaikka valtuutettuun huoltokeskuseen, jotta laitteen osat varmasti kierrätetään.

(HU) Első a környezetvédelem!

- Az Ön termékéhez értékes újrahasznosítható anyagokat tartalmaz.
- Kérjük a készüléket ne dobja ki, hanem adjja le az erre a célra kijelölt gyűjtőhelyen.

(CZ) Podílejme se na ochraně životního prostředí!

- Váš přístroj obsahuje četné zhodnotitelné nebo recyklovatelné materiály.
- Sveřte jej sběrném místu nebo, neexistuje-li, zmluvněmu servisnímu středisku, kde s ním bude naloženo odpovídajícím způsobem.

(SI) Sodelujmo pri varovanju okolja!

- Vaš aparat vsebuje številne dele, ki imajo svojo vrednost ali jih je še mogoče uporabiti.
- Oddajte ga na mestu za zbiranje odpadkov ali pa na pooblaščenem servisu, da bo šel v predelavo.

(SK) Podielajme sa na ochrane životného prostredia!

- Váš prístroj obsahuje četné zhodnotitelné alebo recyklovateľné materiály.
- Zverte ho sbernému miestu alebo, ak neexistuje, zmluvnému servisnému stredisku, kde s ním bude naložené zodpovedajúcum spôsobom.

(PL) Bierzmy czynny udział w ochronie środowiska!

- Twoje urządzenie jest zbudowane z materiałów, które mogą być poddane ponownemu przetwarzaniu lub recyklingowi.
- W tym celu należy je dostarczyć do wyznaczonego punktu zbiórki.

(GR) (CY) Ας συμβάλλουμε κι εμείς στην προστασία του περιβάλλοντος!

- Η συσκευή σας περιέχει πολλά αξιόποιητα ή ανακυκλώσιμα υλικά.
- Παραδώστε την παλαιά συσκευή σας σε κέντρο διαλογής ή σε ένα εξουσιοδοτημένο καταστήμα σεβρίσι.

(RO) Țineți cont de protecția mediului !

- Aparatul dvs. conține materii prime valorioase care pot fi revalorificate.
- Din acest motiv vă rugăm să predăti aparatul dvs. la un centru de colectare din orașul sau comună dvs.

(BG) Мислете за околната среда !

- Вашият уред съдържа ценни суровини, които могат да бъдат рециклирани.
- Затова върнете своя електроуред на специално място за събиране на такива отпадъци във Вашия град или община.

(RU) Подумайте о защите окружающей среды !

- Ваше устройство содержит ценные сырье, которое может быть переработано.
- Поэтому, пожалуйста, верните ваше устройство в пункт сбора в вашем городе или муниципалитете.

US

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

PLAYMOBIL USA, INC.

26 Commerce Drive
Cranbury, NJ 08512
Phone 1-800-752-9662 or
609-395-5566
Email: service@playmobilusa.com

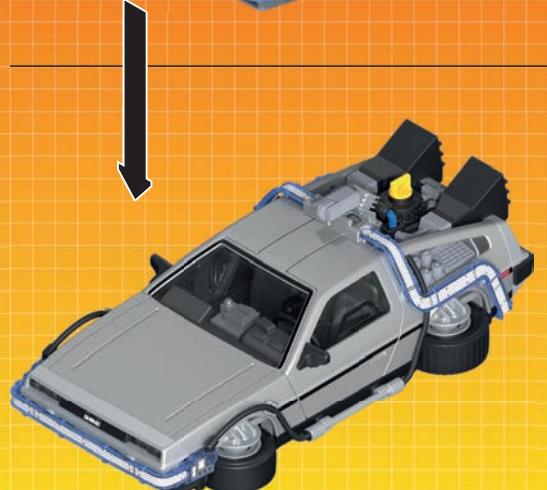
Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

US

This device complies with Part 15
of the FCC Rules. Operation is
subject to the following two
conditions:
(1)This device may not cause
harmful interference, and
(2)this device must accept any
interference received, including
interference that may caused
undesired operation.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3(B)

Cet équipement est conforme à la
Section 15 des règlements de la
FCC. Son fonctionnement est
soumis aux deux conditions suivantes:
(1) Cet équipement ne peut causer
d'interférence nuisible, et
(2) cet équipement doit pouvoir
fonctionner même s'il capte de
l'interférence, incluant celle
pouvant provoquer un
fonctionnement indésirable.



(DE) (AT) (CH) (LU) (BE)	Nur angegebene Batterien verwenden. Nicht wieder aufladbare Batterien dürfen nicht geladen werden. Aufladbare Batterien dürfen nur unter Aufsicht von Erwachsenen geladen werden. Aufladbare Batterien sind aus dem Spielzeug herauszunehmen, bevor sie geladen werden. Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden. Batterien müssen mit der richtigen Polarität eingelagert werden. Leere Batterien müssen aus dem Spielzeug herausgenommen werden. Die Anschlussklemmen dürfen nicht kurzgeschlossen werden. Batterien regelmäßig auf Auslaufen überprüfen. Verbrauchte Batterien nicht in den Hausmüll werfen, sondern nur bei den bestehenden Sammelstellen oder einem Sondermüllplatz abgeben.
(US) (GB) (CA) (MT) (IE)	Only use the stipulated batteries. Non-rechargeable batteries are not to be charged. Rechargeable batteries are only to be charged under adult supervision. Rechargeable batteries are to be removed from the toy before they are recharged. Neither different battery types nor new and used batteries are to be used together. Batteries must be inserted with the correct polarity. Flat batteries are to be removed from the toy. The connecting terminals are not to be short-circuited. Inspect batteries regularly for signs of leakage. Do not dispose of used batteries in the household waste but hand them in at the existing collection points or at a special waste site.
(FR) (CA) (BE) (LU) (CH)	Seulement utiliser le modèle de piles indiqué. Ne pas recharger de piles non rechargeables. Seulement recharger des piles rechargeables en présence d'adultes. Oter les piles rechargeables du jouet avant de les recharger. Ne pas utiliser de piles de différents types en même temps ni de piles neuves avec des piles anciennes. Attention à introduire correctement les piles en tenant compte de leur polarité. Oter les piles usées du jouet. Ne pas court-circuiter les bornes. Vérifier régulièrement si les piles coulent. Ne pas jeter de piles usées avec les ordures ménagères, les déposer dans les centres de récupération.
(ES) (MX)	Utiliza únicamente las pilas descritas. No recargas pilas no recargables. Recarga las pilas recargables únicamente bajo supervisión de un adulto. Saca las pilas recargables del juguete antes de recargarlas. No utilices juntas pilas de tipos diferentes ni tampoco pilas nuevas con pilas usadas. Inserta las pilas con la polaridad correcta. Saca del juguete las pilas gastadas. No pongas en cortocircuito los bornes de conexión. Comprueba periódicamente si se ha producido una fuga en las pilas. No echas las pilas gastadas a la basura doméstica, deséchelas únicamente en los puntos de recogida previstos o en un depósito de basura especial.
(NL) (BE)	Uitsluitend de aangegeven batterijen gebruiken. Niet-herlaadbare batterijen mogen niet geladen worden. Herlaadbare batterijen mogen alleen onder toezicht van volwassenen geladen worden. Oplaadbare batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden vooraleer ze te laden. Ongelijke batterietypes of nieuwe of gebruikte batterijen mogen niet samen gebruikt worden. Batterijen moeten met de correcte polen ingelegd worden. Leg batterijen moeten uit het speelgoed genomen worden. De aansluitingsklemmen mogen niet kortgesloten worden. Regelmatig controleren of de batterijen niet uitgelopen zijn. Leg batterijen niet met het huisvuil verwijderen, maar alleen bij bestaande verzamelcentra of een plaats voor bijzondere afval afgeven.
(IT) (CH)	Usare solo le batterie indicate. E' vietato utilizzare le batterie ricaricabili. Le batterie ricaricabili devono essere ricaricate soltanto in presenza di adulti. Le batterie ricaricabili si estraggono dal giocattolo, prima di essere ricaricate. I tipi di batterie non uguali o nuovi e le batterie esauste non devono essere usate insieme. Le batterie vanno inserire rispettando la corretta polarità. Le batterie esauste devono essere rimosse dal giocattolo. I morsetti di collegamento non devono essere messi in corto circuito. Verificare ad intervalli regolari che le batterie non si siano esaurite. Le batterie esauste non vanno smaltite insieme ai rifiuti domestici, bensì portate nei punti di raccolta o nei centri di raccolta per rifiuti speciali.
(PT)	Usar apenas as pilhas indicadas. Pilhas não recarregáveis não podem ser carregadas. Pilhas recarregáveis só podem ser carregadas sob supervisão de adultos. Pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo, antes de serem carregadas. Não se pode usar em conjunto diferentes tipos de pilha ou pilhas novas e usadas. Pilhas têm de ser inseridas com a polaridade correcta. Pilhas vazias têm de ser retiradas do brinquedo. Não se podem curto-circuitar os terminais. As pilhas têm de ser controladas regularmente quanto a vazamento. Não deitar pilhas gastas no lixo doméstico, mas depositá-las nos pontos de recolha existentes ou entregá-las no estabelecimento que as comercializa.
(DK)	Anvend kun de angivne batterier. Ikke genopladelige batterier må ikke oplades. Genopladelige batterier må kun oplades under opsyn af voksne. Genopladelige batterier skal tages ud af legetøjet, inden de oplades. Forskellige batterityper eller nye og brugte batterier må ikke anvendes sammen. Batterier skal isættes med den rigtige polaritet. Tomme batterier skal tages ud af legetøjet. Tilslutningsklemmerne må ikke kortsluttes. Kontroller regelmæssigt batteriene for løækage. Oprugte batterier må ikke bortsættes som almindelig husholdningsaffald, men skal afføres på et officielt sted for indsamling af brugte batterier eller på den kommunale genbrugsstation.
(NO)	Benytt kun angitte batterier. Batterier som ikke kan gjenopplades må ikke lades opp. Oppladbare batterier må bare lades opp under tilsyn av voksne. Oppladbare batterier må tas ut av leketøyet før de lades opp. Ulike batterityper eller nye og brukte batterier må ikke benyttes sammen. Batterier må legges inn med riktig polaritet. Tomme batterier må tas ut av kjetretytet. Koplingsklemmene må ikke kortsluttes. Kontrollér batteriene regelmessig for om de lekker ut. Ikke kast oppbrukte batterier i husholdningsavfallet, men lever dem til lokale miljøstasjoner eller til en plass for spesiellavfall.
(SE) (FI)	Använd endast angivna batterier. Batterier som inte är uppladdbara får inte laddas. Uppladdbara batterier får endast laddas om en vuxen person hjälper dig. Ta ur de uppladdbara batterierna ur fordonet innan de laddas. Använd inte olika batterityper samtidigt, använd heller inte ett nytt och ett gammalt batteri samtidigt. Se till att batterierna ligger att rätt håll, det finns symboler på batterierna och i batterifacket. Ta ur tomma batterier ur leksaken. Lägg inte ihop anslutningsklemmorna, de kan bli kortslutnings. Kontrollera regelbundet att batterierna inte läcker batterisyra. Gamla batterier hör inte hemma i vanliga hushållssopor. Kasta batterier i speciella batteriuppsamlare eller lämna dem till soptippen som specialavfall.
(FI)	Käytä vain ilmoitettuja paristoja. Ei saa ladata paristoja, jotka eivät ole ladattavia. Ladattavat paristot saa ladata vain aikuisen valvonnansta. Ladattavat paristot on poistettava leikkikalusta ennen lataamista. Erilaisia paristotyypejä tai uusia ja käytettyjä paristoja ei saa käyttää yhdessä. Paristot on asetettava paikoilleen navat oikein pain. Tyhjät paristot on poistettava leikkikalusta. Liittimien oikosulku ei ole sallittua. Tarkista säännöllisesti, että paristot eivät vuoda. Älä heitä käytettyjä paristoja talousjätteeseen, vain toimita ne vain asiankuuluvia keräyspisteisiin tai ongelmajätepaikkaan.
(HU)	Csak a megadott elemeket szabad használni. A nem töltethető elemek töltése tilos. A töltethető elemeket csak felhőtök felügyelete mellett szabad tölteni. A felhőtethető elemeket ki kell venni a játékhoz előtt. Nem egyforma típusú elemek, vagy új és használt elemek együtt nem használhatók. Az elemeket a megfelelő polaritással kell behelyezni. A lemerülő elemeket ki kell venni a játékhoz. A csatlakozó kapcsokat nem szabad rövidre zárni. Rendszeresen ellenőrizni kell, hogy az elemek nem folynak-e. A használt elemeket nem szabad a hárztársához szembenézni, hanem le kell adni egy gyűjtőhelyen vagy veszélyes hulladék állomásón.
(CZ)	Používejte pouze uvedené baterie. Baterie, které není možno dobýt, nesmějí být nabíjeny. Nabíjecí baterie smějí být nabíjeny pouze pod dohledem dospělých osob. Nabíjecí baterie musejí být před nabíjením vymýty z hráčky. Různé typy baterií nebo nové a použité baterie nesmějí být použity společně. Je nutno vložit baterie se stejnou polaritou. Prázdné baterie je nutno z hráčky vyndat. Připojovací svorky nesmějí být spojeny na elektrickou síť. Pravidelně kontrolujte, zda baterie nevýtečají. Použité baterie neházejte do domovního odpadu, pouze když odevzdáte na stávající sběrná místa nebo stanovitě pro nebezpečný odpad.
(EE)	Kasutage ainult lubatud patareisid. Laadimisvõimalusega patareisid tohù laadiida ainult täiskasvanud isiku järelvalve all. Laadimisvõimalusega patareide tuleb enne laadimise alustamist mänguasja seest välja võtta. Ärge kasutaga korraga üüpi või uusi ja kasutatud patareisid. Jälgiige patareide paigaldamisel öiget polaarsust. Tühjad patareid tuleb mänguasja seest välja võtta. Ühendusklemmid õigelt istutamine ja kontrollamine patareisid regulaarselt, et nad ei eraldaks vedelikku. Ärge visake kasutusvõimalusega patareisid majapidamispruugi hulka vaid andke need vastavatesse kogumiskohadesse või ohtliku jäätmete kogumispunktiidesse.

(LV) Izmantot tikai norādītās baterijas. Neuzlādēt baterjas, kuras nedrīkst atkārtoti uzlādēt. Uzlādējamas baterijas drikst uzlādēt tikai pieauguši uzraudzībā. Uzlādējamas baterijas pirms uzlādēšanas izņemt no transportfideikomja. Neizmantot kopā arī skirgūs bateriju tipus vai jaunas un lietotas baterijas. Ievēlotojiet baterijas, ievērot polaritāti. Tukšās baterijas non rotālietas jāizņem. Pieslēguma spalvē nedrīkst saslēgt islēgumā. Regulari pārbaudīt, vai baterijas nav iztečējušās. Liecotās baterijas neizmest kopā ar sadzīves atkritumiem, bet gan esošajās bateriju savākšanas vietās vai speciālā atkritumu izvešanās vietā.

(LT) Naudoti tik nurodytas baterijas. Vienkartini bateriju ikratui negalima. Daugkartinio naudojimo baterijos turi būti i kraunamos suaugusijų priežiūroje. Prieš i kraunant daugkartinio naudojimo baterijas, jas reikia išmīti į žaislo. Negalima kartu naudoti skirtīgų tipų, arba naujų ir naudotų baterijų. Baterijas reikia iđeti, atsižvelgiant į teisīgą poliskumą. Išskirovusias baterijas reikia išmīti į žaislo. Negalima atlikti trumpo jungiamijų gnybtu jungimo. Regulariai tikrininkite ar baterijos nėra išvarvė. Naudotų baterijų negalima išmesti kartu su buitinėmis atliekomis. Jas reikia atiduoti į esamas surinkimo vietas arba į pavojingų atlieku surinkimo aikštelię.

(SI) Uporabljajte le navedene baterije. Baterij, ki niso namenjene za polnjenje, ni dovoljeno polniti. Baterije, ki se jih sme polniti, je dovoljeno polniti le pod nadzorom odraslih oseb. Pred polnjenjem je baterije, ki se lahko polnijo, potrebeno vzelti iz igrače. Skupaj ni dovoljeno uporabljati različnih vrst baterij ali novih in rabiljenih baterij. Baterije je potrebno vstaviti pravilno obrnjene – s pravilno polaritetom. Prazne baterije je potrebno vzelti iz igrače. Na priključnih sponkah ni dovoljeno povzročati kratkega stika. Redno preverjajte, ali baterije ne iztekajo. Izrabljenih baterij ne odlažajte med gospodinjske odpadke, ampak jih oddajte na zbirnih mestih oz. na zbirališču posebnih odpadkov.

(SK) Používajte len uvedené batérie. Batérie, ktoré nie sú nabijateľné, sa nesmú nabijať. Nabijateľné batérie sa smú nabijať len pod dohľadom dospelých osôb. Nabijateľné batérie je potrebné pred nabíjaním vybrať z hračky. Nerovnaké typy batérií alebo nové a používané batérie sa nesmú spočlnuť používať. Batéria sa musia vložiť do správnej polarítu. Prazné batérie sa musia z hračky vybrať von. Pripojovacie svorky sa nesmú skrakovat. Batérie pravidelne kontrolujte, či nevtekyajú. Oprotrebované batérie nevyhýdzujte do domového odpadu, ale ich odvodzajte na existujúcich zbernych miestach alebo na skladke špeciálneho odpadu.

(PL) Stosować tylko wskazane baterie. Zwykłe baterie, nie nadające się do powtórnego ładowania, nie mogą być ładowane. Baterie nadające się do powtórnego ładowania (akumulatory) mogą być ładowane tylko pod kontrolą osób dorosłych. Przed ładowaniem baterii akumulatorki należy wyjąć z zabawki. Nie stosować równocześnie baterii różnych typów ani baterii nowych wraz z używanymi. Podczas zakładania baterii zwrócić uwagę na ich prawidłową polaryzację. Rozładowane baterie usunąć z zabawki. Nie zwierać zacisków. Regularnie sprawdzać, czy bateria nie wyciekają. Zużytych baterii nie wyrzucać do kosza na śmieci, tylko oddać w odpowiednich punktach zbiórki lub wrzucać do przeznaczonych do tego celu specjalnych pojemników.

(TR) (CY) Yalnızca belirtilen piller kullanınız. Sarı edilemeyen piller sarı edilmelidir. Sarı edilebilir piller yalnızca yetişkinlerin gözetiminde sarı edilmelidir. Sarı edilebilir piller, sarı edilmeden önce oyuncak içerisindeki çakıtlımlıldır. Türleri birbirinden farklı piller veya yeni ve eski piller bir arada kullanılmamızı. Piller kutularını doğru olacak şekilde yerleştirilmelidir. Biten piller oyuncak içerisindeki çakıtlımlılar. Bağlantı klemmeleri kisa devre yapılmamalıdır. Düzenli aralıklarla pillerin akış akımdıklarını kontrol ediniz. Kullanılmış piller ev cibinemayın, yalnızca özel toplama yerlerine atınız veya özel atık merkezine ulaştırınız.

(GR) (CY) Οι χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες του τύπου που σας πωτεδεκνύουν οι πληροφορίες ή αντίστοιχες. Ποτέ μην επαναφορτίστε με επαναφορτίζομενες μπαταρίες. Οι επαναφορτίζομενες μπαταρίες πρέπει να επαναφορτίζονται πάντα από ενήλικα. Αφαιρείτε τις επαναφορτίζομενες μπαταρίες από την ηλεκτρική μονάδα του παιχνιδιού πριν τις επαναφορτίσετε. Μην συνδυάζετε μπαταρίες διαφορετικών τύπων, π.χ. αλκαλικές ή επαναφορτίζομενες με απλές, ή πατλίς με κανούριες. Τοποθετείτε τις μπαταρίες με την σωστή πλοκότη. Όταν αδειάσουν οι μπαταρίες πρέπει να απομακρύνονται από το παιχνίδι. Ποτέ μη βραχουκιώνετε τους πόλους. Γάντια να ελέγχετε τις μπαταρίες για τυχόν διαρροές. Μην πετάτε ποτέ στα οικιακά απορρίμματα τις πατλίς μπαταρίες, παρά μόνο σε ειδικούς καδους ανακύκλωσης με την αντιστοιχή ένδειξη. Για τον κατάλληλο τρόπο ανακύκλωσης, παρακαλούμε επικοινωνήστε με τους τοπικούς φορείς.

(RO) Se vor folosi doar baterile specificate. Baterile fără reincarcare nu au voie să se încarcă. Baterile reincarcabile se vor încărca doar sub supravegherea adulților. Baterile reincarcabile se scot din jucărie înainte de încărcare. Nu este permisă utilizarea imprumătării sau a bateriilor de tipuri diferite sau a bateriilor noi cu cele vechi. Baterile trebuie introduse cu polaritatea corectă. Baterile descărcate trebuie scoase din jucărie. Bornele nu au voie să fie scurcicuite. Baterile trebuie verificate în mod regulat să nu prezinte surgeri. Baterile consumate nu se aruncă la deșeurile menajere, ci se predau la centrele existente de colectare sau în locurile pentru deșeuri speciale.

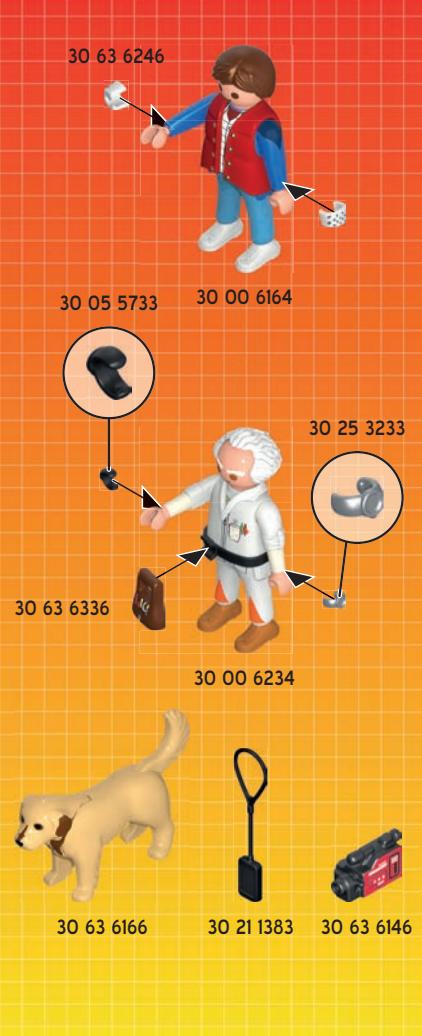
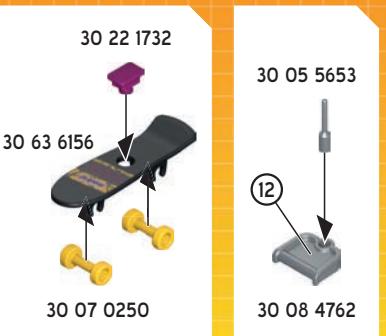
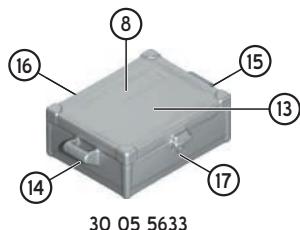
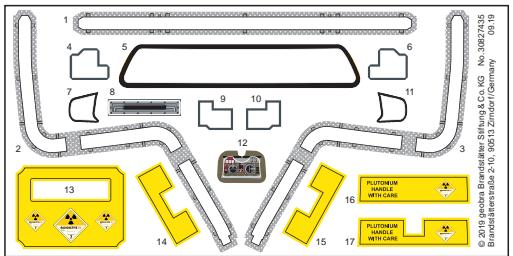
(BG) Използвайте само посочените батерии. Непредназначенци за зареждане батерии не бива да бъдат зареждани. Зареждащите се батерии трябва да бъдат зареждани само под надзора на възрастни. Зареждащите се батерии се изваждат от играчката, преди да се поставят за зареждане. Не използвайте заедно нееднакви модели батерии и нови и употребявани батерии не бива да се използват заедно. Поставяйте батерии, обръщайки внимание на правилния поляритет. Празните батерии трябва да бъдат изваждани от играчката. Сървърните клеми не трябва да бъдат давани на хъсъ. Редовно проверявайте батериита за течове. Не изхвърляйте употребявани батерии като домакински отпадък, а ги предавайте само на специално определените за това места или в депо за специални отпадъци.

(HR) Koristiti samo navedene baterije.Baterije za ponovno punjenje se ne smiju koristiti. Baterije za ponovno punjenje se smiju puniti samo pod nadzorom odraslih. Baterije za ponovno punjenje se prije punjenja moraju izvaditi iz igračke. Baterije raznih tipova ili nove i rabiljene se ne smiju skupa upotrebljavati. Baterije se moraju umetnuti sa točnim polaritetom. Prazne baterije se moraju izvaditi iz igračke. Priključne satzaljke se ne smiju kratko spajati. Baterije redovito provjeravati u svezi curenja. Istrošene baterije ne bacati u kućno smeće, već ove odnijeti na postojeća sabirna mjesta ili predati na jedno mjesto za posebno smjeće.

(RU) Используйте только указаные батареи. Неперезаряжаемые батарейки не следует заряжать. Перезаряжаемые батареи можно заряжать только под присмотром взрослых. Перед зарядкой перезаряжаемые батареи следует извлечь из игрушки. Различные типы батареек или новые и использованные батарейки не должны использоваться вместе. Батарейки следуют вставить с учетом правильной полярности. Разряженные батарейки следует извлечь из игрушки. Не допускайте короткого замыкания соединительных клемм. Регулярно проверяйте батареи на предмет износа. Не выбрасывайте использованные батарейки в бытовые отходы, а утилизируйте их только в соответствующих пунктах сбора или в месте для утилизации специальных видов отходов.

(CN) 只限使用规定的电池类型。非充电电池不能充电。充电电池只能在成年人监督下充电！充电电池在充电前应该从玩具中取出。不同类型的电池或新旧电池不能混用！电池应以正确的极性放入。用尽的电池应从玩具中取出。电源端子不得短路。用过的旧电池请勿随意丢弃在家庭垃圾中，而是放入回收站或者交给特殊处理处。

(说明书上含有重要信息，请保留备用)



AMBLIN ENTERTAINMENT®

